

IMPORTANT INFORMATION:

Please have this translated

重要資訊: 請找人為你翻譯

重要資訊: 請找人為你翻譯

MAHALAGANG IMPORMASYON:

Mangyaring isalin ito

ਜ਼ਰੂਰੀ ਜਾਣਕਾਰੀ:

ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਇਸਦਾ ਅਨੁਵਾਦ ਕਰਵਾਓ

TIN TỨC QUAN TRỌNG:

Xin hãy dịch sang tiếng Việt

중요정보: 번역해주세요

اطلاعات مهم: لطفا درخواست کنید
که این اطلاعات را برای شما ترجمه کنند

INFORMACIÓN IMPORTANTE:

Busque a alguien que le traduzca

RENSEIGNEMENTS IMPORTANTS:

Prière de les faire traduire

重要な情報: これを翻訳してください

معلومات مهمة: البحث على الترجمة

Simplified Chinese, Traditional Chinese and Korean translations available on page three

在第 3 页提供了简体中文、繁体中文和韩文的翻译。

在第 3 页提供了簡體中文、繁體中文和韓文的翻譯。

중국어, 번체 중국어 및 한국어 번역문은 3 페이지에서 이용 가능합니다

November 17, 2023

RE: Arbutus Greenway & West 41st Avenue – Intersection Improvements

Dear Community Member,

The City of Vancouver is planning improvements to the Arbutus Greenway and West 41st Avenue intersection to make it safer and easier to move through for all users.

In 2019, we asked the Kerrisdale community how we could improve the intersection of the Arbutus Greenway and West 41st Avenue as part of the 41st Avenue (R4) Rapid Bus implementation. We have integrated the feedback into a design that improves safety, comfort and transit operations.

Key intersection improvements include:

- Shifting the greenway to line up with the crossing of West 41st Avenue at East Boulevard
- Providing more physical separation between people walking and biking on the greenway
- Constructing a new bus bulb east of East Boulevard
- Adjusting turning lanes
- Changing some vehicle movements to improve safety and traffic flow
- Installing green rainwater infrastructure and a space for sitting and gathering

More project details are available on the attached information sheet.

The City is managing this project which is jointly funded by the Government of Canada, TransLink, and the City of Vancouver. While construction planning is underway and timelines may change, we expect to finish the project by the fall of 2025.

Questions?

If you have any questions about the Arbutus Greenway and West 41st Avenue intersection improvements, you can visit vancouver.ca/arbutus-41st or contact our team at ArbutusGreenway.W41stAve@vancouver.ca.

If you need language interpretation services, please call 3-1-1.

Thank you.

Sincerely,
Lon LaClaire, M.Eng. , P.Eng.
General Manager, Engineering Services
City of Vancouver

Translation - Simplified Chinese

溫哥華市政府計劃對 Arbutus Greenway 和 West 41st Avenue 交叉路口進行改善工程，讓所有使用者可以更安全、更輕鬆地通行。

2019 年，在進行 41st Avenue (R4) 快速公交項目實施期間，我們曾就如何改善 Arbutus Greenway 和 West 41st Avenue 交叉路口徵詢了 Kerrisdale 社區的意見。我們已將有關意見融入在設計中，以提高安全性、舒適度和改善公共交通的營運。

施工規劃正在進行中，儘管時間表可能有變，但我們預計項目將於 2025 年秋季前竣工。

欲了解更多詳情，請瀏覽：vancouver.ca/arbutus-41st

Translation - Traditional Chinese

溫哥華市政府計劃對 Arbutus Greenway 和 West 41st Avenue 十字路口進行改善工程，讓所有使用者可以更安全、更輕鬆地通行。

2019 年，在進行 41st Avenue (R4) 快速巴士項目實施期間，我們曾就如何改善 Arbutus Greenway 和 West 41st Avenue 十字路口徵詢了 Kerrisdale 社區的意見。我們已將有關意見融入在設計中，以提高安全性、舒適度和改善公共交通的營運。

施工規劃正在進行中，儘管時間表可能有變，但我們預計項目將於 2025 年秋季前竣工。

欲了解更多詳情，請瀏覽：vancouver.ca/arbutus-41st

Translation - Korean

밴쿠버시는 모든 사용자가 더 안전하고 쉽게 이동할 수 있도록 알뷰터스 그린웨이(Arbutus Greenway)와 웨스트 41 번가 교차로 개선 공사를 계획하고 있습니다.

2019 년 시청은 케리스데일(Kerrisdale) 지역 주민들에게 웨스트 41 번가(R4) 급행 버스 운행의 일환으로 Arbutus Greenway 와 West 41 번가 교차로를 어떻게 개선할 수 있는지 의견을 물었습니다. 주민들의 의견을 취합하여 안전하고 편안한 대중교통 운영을 설계했습니다.

공사 계획이 진행 중이고 일정이 변경될 수도 있지만, 2025 년 가을까지는 공사가 완료될 것으로 예상됩니다.

자세한 사항은 vancouver.ca/arbutus-41st 를 참조하시기 바랍니다

ARBUTUS GREENWAY & WEST 41ST AVENUE

Intersection Improvements



	Changes and improvements:	How will this improve people's experience?
A	Move the Arbutus Greenway to line up with the crossing of West 41st Avenue at East Boulevard.	This will provide a straight path for people crossing West 41st Avenue at East Boulevard and reduce conflicts with people walking along West 41st Avenue.
B	Widen and add physical separation between walking and cycling paths on the Arbutus Greenway between West 40th Avenue and West 42nd Avenue.	These changes will help separate people walking, biking and rolling.
C	Add a new bus bulb at the westbound bus stop at West 41st Avenue and East Boulevard.	A bus bulb will widen the sidewalk and waiting area for transit users. It will also improve bus speed and reliability because buses do not need to pull into and out of traffic.
D	Create a new eastbound left-turn lane on West 41st Avenue at West Boulevard.	This change will help with traffic flow on West 41st Avenue. It will also reduce transit delays, and improve safety for people crossing West Boulevard.
E	Designate the westbound curb lane as right turn only on West 41st Avenue at West Boulevard.	This change will create space for the eastbound left-turn lane on West 41st Avenue at West Boulevard
F	Remove seven parking stalls. Move the north-side loading zone on West 41st Avenue further west, closer to Yew Street.	This change will help create a space for a new eastbound left-turn lane on West 41st Avenue.
G	Remove four parking stalls on West 41st Avenue between East Boulevard and Maple Street.	This change will help create space for the westbound bus bulb.
H	Restrict northbound and southbound vehicle traffic that crosses at West 41st Avenue on East Boulevard.	This update will simplify vehicle movements and improve safety for people walking and biking in the area. These changes will also reduce transit delays and help with traffic flow on West 41st Avenue.
I	Restrict eastbound, westbound, and northbound left-hand turns for vehicles at East Boulevard and West 41st Avenue.	
J	Add curb bulges on East Boulevard at West 41st Avenue.	Curb bulges shorten crossing distances and provide extra space for people to wait before they cross the street. Curb bulges also provide space for green rainwater infrastructure.
K	Create a space for sitting and gathering.	This space may include a seating area and other amenities with landscaping.
L	Replace sidewalks at the northbound bus stop at West 41st Avenue and West Boulevard.	Replacing the sidewalk will improve accessibility at the bus stop.